

Feller Germany



English

فارسی



EO 452 SBK
**Electric
Oven**

Before using this oven, please read this instruction manual completely.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

MODEL NO EO 452

CAPACITY 45L

WATTAGE 220-240V 50/60Hz 1800W

TIMER MECHANICAL TIMER, 120 MINUTES

ACCESSORIES FOOD TRAY, TRAY HANDLE, WIRE RACK

IMPORTANT SAFEGUARDS

Please read these instructions carefully before use.

- 1.** This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- 2.** Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- 3.** The rear surface shall be placed against a wall.
- 4.** Keep away from children when using the set.
- 5.** Do not operate the unit with wet hands. Insert the plug completely into the socket.
- 6.** Return the unit to the FELLER authorized service center for repair once the electric cord is damaged.
- 7.** To avoid electric shock, do not immerse cord, plug or any parts of the oven in the water, always unplug after use.
- 8.** Always hold the plug when unplug the cord. Never pull the cord.
- 9.** Temperature of the accessible surfaces may be high when the appliance

is operating. Be careful not to burn yourself during using or after using. Use the door handle to open and close the oven door.

10. Use tray handle to insert or remove the tray form the oven.

11. Do not put any of the following materials in or on the top of the unit: cardboard, plastic, paper, candle or flammable materials.

12. Use extreme caution when removing tray or disposing hot oil from the tray.

13. Do not set anything heavy on the open door.

14. Never leave the oven unattended during operation.

15. Do not splash water onto the glass during or immediately after use. It may cause the glass to break.

16. Do not put the oven close to a gas burner or other source of high temperature or direct to an electric fan which may affect proper temperature control.

17. This unit is for HOUSEHOLD USE ONLY.

18. If the supply cord is damaged, it must be replaced by manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid the hazard.

19. This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.

20. The door or the outer surface may get hot when the appliance is operating.

OPERATION INSTRUCTIONS

Before using the oven for the first time:

1. Wash all the oven accessories with mild dish detergent and rinse thoroughly with clean water. Dry all accessories thoroughly and reassemble in the oven.

2. Heating up the oven at MAX temperature for approximately 15 minutes to eliminate packing odor that may remain after shipping.

ABOUT THE CONTROL PANEL

1. TEMPERATURE Dial Temperature adjusting

2. HEATING ELEMENT SELECTOR

Position 1: OFF"

OFF

Position 2: Upper heating tube

"

Position 3: Lower heating tube

"

Position 4: Upper & lower heating tube

"

"

3. TIMER Dial : Timer 0-60min adjusting

USING YOUR OVEN

HELPFUL HINT

In general, it's not necessary to preheat the oven, you may have better results if you heat the oven before cooking some delicate meals, such as rare medium meat and cakes.

HOW TO BAKE

- 1.** Place the removable grill into the desired position.
- 2.** Place the tray on the grill, close the oven door
- 3.** Turn the timer dial to the desired cooking time.
- 4.** Turn the heater selector dial on the position 4.
- 5.** Turn the temperature selector dial for the desired temperature.
- 6.** When finished baking, turn the timer selector dial to position "0", to switch off the oven.

HOW TO BROIL

1. Insert the removable grill with food and the all-purpose pan.
2. Keep the door half-open
3. Turn the hHeater selector dial to the position 2.
4. Turn the Temperature Selector dial to the desired temperature.
5. When finished broiling, turn the timer selector dial to position "0", to switch off the oven.

CLEANING

1. It is important that you clean the entire appliance after each use to prevent and accumulation of grease and avoid unpleasant odors.
2. Allow the appliance to cool and unplug form outlet before cleaning.
3. Do not immerse appliance in water or wash it under water-spout.
4. Removable grill, tray, can be washed, as normal kitchenware.
5. Clean outside of appliance with a damp sponge.
6. Do not use abrasive cleaners or sharp utensils to clean the oven, as it will scratch oven body.
7. Let all parts and surface dry thoroughly prior to operate the oven.

DISPOSAL



Do not dispose this product as unsorted municipal waste.
Collection of such waste separately for special treatment
is necessary.

تمیز کاری دستگاه

۱. برای جلوگیری از انباشت روغن در آون و پخش بوی ناخوشایند، لازم است که دستگاه را پس از استفاده تمیز کنید.
۲. قبل از تمیز کاری، و بعد از جدا کردن سیم برق بگذارید دستگاه خنک شود.
۳. دستگاه را در آب فرو نبرید یا زیر شیر آب نگیرید.
۴. قفسه‌ی سیمی و سینی پخت را مانند دیگر وسایل معمول آشپزی بشویید.
۵. با اسفنجی نرم، بیرون دستگاه را بشویید.
۶. برای تمیز کاری آون از تمیز کننده‌های ساینده یا لوازم تیز استفاده نکنید زیرا این کار به بدنه‌ی دستگاه آسیب می‌رساند.
۷. قبل از استفاده مجدد از دستگاه، بگذارید تا اجزای آن کاملاً خشک شود.

دور اندادختن دستگاه

این دستگاه را پس از مستعمل شدن همراه با دیگر زباله‌های معمول خانگی دور نیاندازید. لازم است آن را به مراکز جمع آوری و تفکیک زباله تحویل دهید.



۲. انتخابگر المنت گرمایشی



وضعیت اول: خاموش

وضعیت دوم: المنت بالا

وضعیت سوم: المنت پایین

وضعیت چهارم: المنت بالا و پایین

۳. عقربه‌ی **TIMER**: برای تنظیم زمان پخت از ۰-۶۰ دقیقه

روش استفاده از دستگاه

توصیه‌های مفید

به طور کلی لازم نیست قبل از شروع پخت، آون را از پیش گرم کنید. با این وجود ممکن است شما با از پیش گرم کردن آون، به نتایجی خوب در پخت بعضی از غذاها مانند گوشت‌های نرم و خاص یا کیک دست یابید.

روش پخت

۱. قفسه‌ی سیمی را در ارتفاع دلخواه قرار دهید.

۲. سینی پخت را روی توری قرار داده و در آون را بیندید.

۳. عقربه‌ی زمان سنج پخت را روی زمان دلخواه قرار دهید.

۴. عقربه‌ی انتخابگر گرمایش را روی وضعیت چهارم قرار دهید.

۵. عقربه‌ی تنظیم‌گر دما را روی دمای دلخواه قرار دهید.

۶. وقتی پخت تمام شد، عقربه‌ی تنظیم‌گر دما را روی وضعیت "۰" قرار دهید تا دستگاه خاموش شود.

روش بریانی کردن

۱. قفسه سیمی را همراه با غذا درون آون قرار دهید و سینی پخت را نیز در سطح زیر قفسه قرار دهید.

۲. در آون را در وضعیت نیمه باز نگه دارید.

۳. عقربه‌ی تنظیم‌گر گرمایش را روی وضعیت دوم قرار دهید.

۴. عقربه‌ی تنظیم‌گر دما را روی دمای دلخواه قرار دهید.

۵. پس از پایان عملکرد بریانی، عقربه‌ی تنظیم‌گر دما را روی وضعیت "۰" قرار دهید تا دستگاه خاموش شود.

باشند. مراقب باشید هنگام روشن بودن دستگاه یا بعد از اتمام کار خودتان را نسوزانید.
برای باز و بسته کردن در آون از دستگیره استفاده کنید.

۱۰. برای بیرون آوردن سینی پخت از آون از دستگیره سینی استفاده کنید.

۱۱. هیچ یک از مواد و اشیایی که در ادامه می‌آید را روی آون قرار ندهید: مقوای پلاستیک، کاغذ، شمع یا مواد اشتعال‌زا

۱۲. هنگام بیرون آوردن سینی پخت و تخلیه‌ی روغن داغ درون آن کاملاً مراقب باشید.

۱۳. اشیاء سنگین روی در آون قرار ندهید.

۱۴. هنگام روشن بودن دستگاه هرگز آن را بدون نظارت رها نکنید.

۱۵. هنگام روشن بودن دستگاه و سریعاً پس از آن، آب روی در شیشه‌ای آون نریزید.
این کار ممکن است باعث شکسته شدن در شود.

۱۶. دستگاه را نزدیک اجاق گاز یا دیگر منابع گرمایشی با حرارت بالا یا مستقیماً روبروی پنکه که کنترل دمای صحیح آون را تحت تأثیر قرار می‌دهد نگذارید.

۱۷. این دستگاه فقط برای استفاده‌ی خانگی درنظر گرفته شده است.

۱۸. اگر سیم برق دستگاه آسیب دیده است، برای جلوگیری از بروز خطر، تعویض آن فقط باید توسط مرکز خدمات پس از فروش فلر یا افراد متخصص انجام گیرد.

۱۹. این دستگاه نباید توسط تایمری خارجی یا سیستم کنترل از راه دور مجزا به کار افتد.

۲۰. در یا سطوح خارجی دستگاه ممکن است هنگام کار داغ شوند.

دستورالعملهای کاربری

قبل از استفاده از آون برای اولین بار:

۱. ابتدا همه‌ی لوازم جانبی دستگاه را با مایع ظرفشویی ملایم تمیز و کاملاً با آب بشویید. سپس آنها را کاملاً خشک کرده و داخل دستگاه قرار دهید.

۲. برای زدودن بوهای مربوط به بسته بندی که ممکن است بعد از حمل هنوز داخل آون باقی مانده باشد، توصیه می‌شود به مدت ۱۵ دقیقه آون را در دمای MAX گرم کنید.

راهنمای صفحه‌ی کنترل:

۱. عقربه‌ی **TEMPERATURE**: برای تنظیم دمای پخت

قبل از استفاده لطفاً این دفترچه را به دقت بخوانید

مشخصات فنی

گنجایش.....	۴۵ لیتر
ولتاژ/فرکانس.....	۲۲۰-۲۴۰ ولت/۵۰-۶۰ هرتز
توان:.....	۱۸۰۰ وات
زمان سنج بخت.....	۱۲۰ دقیقه
لوازم جانبی.....	سینی غذا، دستگیره‌ی سینی، قفسه‌ی سیمی

نکات مهم ایمنی

قبل از استفاده لطفاً نکات ایمنی زیر را بخوانید.

۱. این دستگاه برای افرادی که دارای ناتوانابی‌های جسمی، حسّی و ذهنی بوده یا کم تجربه و ناآگاه هستند، در نظر گرفته نشده است. مگر آن که بر کار آنان نظارت شود یا آموزش کار با دستگاه توسط افراد مسئول به آنان آموخته شود.
۲. باید مراقب کودکان بود و مطمئن شد که آنها با دستگاه بازی نمی‌کنند.
۳. سطح پشت دستگاه باید جلوی دیوار قرار بگیرد.
۴. هنگام استفاده از دستگاه کودکان را از آن دور نگه دارید.
۵. با دستهای خیس به دستگاه دست نزنید. دوشاخه‌ی برق را کاملاً به پریز برق متصل کنید.
۶. در صورت آسیب دیدگی سیم برق، دستگاه را به یکی از مراکز خدمات پس از فروش فلز ببرید.
۷. برای جلوگیری از برق گرفتگی، سیم برق، دوشاخه و هیچ یک از اجزای دستگاه را در آب فرو نمایید. همیشه دوشاخه را بعد از استفاده از پریز برق جدا کنید.
۸. برای جدایکردن دوشاخه از پریز همیشه خود دوشاخه را بگیرید و بکشید. هرگز سیم برق را نکشید.
۹. هنگام روشن بودن دستگاه، قسمت‌های قابل دسترس دستگاه ممکن است داغ



EO 452 SBK

آون برقی



English

فارسی